

# 中华人民共和国驻外使领馆领事认证申请表

## 中華人民共和國大使館・領事館領事認證申請表

★ 申請人須如實、完整、清楚地填寫本表格，請逐項在空白處用中文或日文大寫字母打印體填寫，或在□內打√選擇。申請者は事實に基づき本申請表の全項目を中国語、又は日本語で記入してください。□欄は√印で選択してください ※申請表は、件数分まとめて記入することができますが、商事と民事をまとめたの記入は不可  
民事と商事はそれぞれ1部ずつ記入 例) 戸籍謄本(民事)とむ犯罪証明書(商事)など

1、个人申请 個人申請							
罗马字/ローマ字 姓名/氏名	KA 華	REN 聯	KO 子	性别 性別	女	出生地点 出生地	神奈川県
出生日期 生年月日	1980年5月1日		国籍 国籍	日本		职业 職業	会社員
身份证件种类 身分証明証種類	パスポート			身份证件号码 身分証明証番号	XS1234567		
工作机构或学校名称 勤務先又は学校の名称	ABC会社			工作机构或学校地址 勤務先又は学校の住所	東京都中央区銀座 〇〇-〇〇		
家庭住址 自宅住所	神奈川県横浜市中区〇〇町〇〇-〇〇			电子邮箱 メールアドレス	無		
住宅电话 自宅電話番号	無			手机号码 携帯電話番号	090-0000-xxxx		
2、企业及其他组织的申请 企業及びその他団体の申請							
企业或其他组织名称 企業又は団体名	※ 個人申請の場合は2の記入は不要 (会社が申請の場合2のみ記入で1の記入は不要)						
联系地址 住所					电话号码 電話番号		
法定代表人信息 法的代表者の関連情報	罗马字/ローマ字 姓名/氏名			出生日期 生年月日			
	证件种类 身分証明証種類			证件号码 身分証明証番号			
※チェック項目はサインペン(ボールペン)及び万年筆を使用の証明							
3、公证书或其他证明文书证明的事项 公証文書或いはその他の認証文書の内容							
申請する内容にチェックしてください <input type="checkbox"/> 出生证 出生届/出生証明書; <input type="checkbox"/> 结婚证 婚姻届/結婚証明書; <input type="checkbox"/> 无犯罪记录证明 無犯罪記録; <input type="checkbox"/> 健康证明 健康狀況証明書; <input checked="" type="checkbox"/> 学历证明 學歷証明書; <input type="checkbox"/> 委托书 委託書; <input type="checkbox"/> 声明书 声明書; <input type="checkbox"/> 商业文件 ビジネス文書; <input type="checkbox"/> 其他(請注明) その他(下記の横線に明記してください): ※ その他の場合は記入							
4、认证办理目的和文书使用地点 認証の用途と提出先(地域)							
办理目的 認証の用途: <input type="checkbox"/> 婚姻 結婚; <input type="checkbox"/> 寄养 委託養育; <input type="checkbox"/> 房产 不動産; <input type="checkbox"/> 诉讼 訴訟; <input checked="" type="checkbox"/> 签证 就業許可申請; <input type="checkbox"/> 领养 養子引取; <input type="checkbox"/> 商务贸易 ビジネス貿易; <input type="checkbox"/> 其他(請注明) その他(下記の横線に明記してください): ※ その他の場合には記入							
文书使用地 文書の提出先(地域): 上海市 ※ 市や省をご記入ください 都市名は任意							
5、提交材料及申办认证书的份数 提出資料及び認証文書の部数							
提交材料/提出資料	卒業証明書				份数	認証部数	
※ 認証する資料の名称を記入 〇〇証明書、全部事項証明書など					※ 申請時に当会で記入します		

<p><b>6、普通与加急/普通・緊急の選択</b></p> <p style="color: red; font-size: small;">6の記入は不要ですが、当会へ申請の種類をお伝えください（申請時に当会で記入します） 申請書を受取後に、普通は中3日、加急は中2日、特急は中1日で、出来上がり</p>	<p><input type="checkbox"/> 普通（4 个工作日） 普通申請（4 営業日）</p> <p><input type="checkbox"/> 加急（3 个工作日） 加急申請（3 営業日）</p> <p><input type="checkbox"/> 特急（2 个工作日） 特急申請（2 営業日）</p> <p style="text-align: right; color: red;">※記入不要</p>
--	--

**7、代办人 代理人** ※7の欄は当会が記入します

罗马字/ローマ字 代办人姓名 代理人氏名		性别 性別		国籍 国籍	
身份证件种类 身分証明証名称	身份证件号码 身分証明証番号			职业 職業	
与申请人的关系 申請側との関係		联系地址 住所			
联系电话 電話番号		电子邮箱 メールアドレス			

**8、申请人/代办人声明 申請者/代理人声明**

我保证以上所填内容真实。如有不实之处，本人愿承担一切法律责任。  
 以上記載した内容は真実であり、事実に反する内容があった場合、私自身すべての法律責任を負うことを誓約します。

★ 申请人签名: \_\_\_\_\_ 日期: \_\_\_\_\_  
 申請者署名: 華 聯 子 日時: \_\_\_\_\_ ※日付は当会が記入します

★ 代办人签名: \_\_\_\_\_ 日期: \_\_\_\_\_  
 代理人署名: \_\_\_\_\_ ※代理人署名は当会が記入します 日時: \_\_\_\_\_ ※日付は当会が記入

我声明，我已阅读并理解以下内容：

领事认证是指领事认证机构根据自然人、法人或者其他组织的申请，对国外有关文书上的最后一个印鉴、签名的真实性予以确认的活动。领事认证不对公证书或者其他证明文书证明的事项行使证明职能，不对文书内容本身的真实性、合法性负责，文书内容由文书出具机构负责。领事官员有权对可能损害国家利益和社会公共利益的和存在不予办理领事认证有关情形的文书不予认证。

下記の内容は既に閲覧の上理解した事を誓います:  
 領事認証というのは領事認証機関が自然人、法的代表者或いはその他の組織の申請により、中国以外の国の関連文書の最後に捺印された印鑑・サインの真実性を認証するものであります。領事認証は公証文章或いはその他の証明文書の記載事項など内容には証明する機能がなく、文書内容や記載事項の真実性や法的責任など一切負う事はありません。認証文書内容の真実性は当文書の発行部門や発行機関から責任が取られるものであります。但し、領事官には中国の法律違反・国家利益損害・社会公共利益損害など関連内容が認定される文書に対して認証拒否の権利を持ちます。

★ 申请人/代办人签名: \_\_\_\_\_ 日期: \_\_\_\_\_  
 申請人/代理人署名: 華 聯 子 日時: \_\_\_\_\_ ※日付は当会が記入します

※サインペン及び万年筆で記入

**以下项目仅供领事官员填写（For Official Use Only）：**

接案人、接案日期：	签署人、签署日期：	复核人（如有）、复核日期：